

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 51758917	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51297910	GiornoSped. Versandtag 2025-12-10
Cod.cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Na. rif. Unsere Zeichen WP/IWS-P12	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

Corriere distribuzione / zustellender Speditour

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

5014260390

Condit. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		
*****		Numero d'ordine 0315012 Bolla 51758917 Magazzino 61/5061 N. ordine cliente 550004686701 Vostro riferimento 411 Dati supplementari 20240521		
0010	Nr-art-clie	M0142675 096180285-0000-10 096-180-285 F-678683.KIH#N Charge 0116734557 COM-Code DI Paese origine GERMANIA ?? ?? ???? ?? : US Ausfuhrlistennummer: US Export Control Number:	3000	687425585 001
		Lista imballi del DDT (gestione vuoti): 1 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG 1 P-26-4W772 Pallet 806X606X183-SW-PP 12 P-14-R4315-1 SLC BL-VDA-400X300X147.5-PP		Descriz. clienti TBA-500274 TBA-500086 TBA-520880
		Lista pacchi per spediz.: Nrsped/Index Kolli MW PAL 806 X 606 X 500 mm 51297910-001 687425585	PesoL. tara Nr.espresso 90,0 25,1 3404	76436874255851
		Somma per spediz. 51297910 1 colli	90,0 25,1	0,244 m3

SCHWEITZER,LUDWIGSBURG

AVIEXP51758917

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo
INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:36

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 51758917	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51297910	GiornoSped. Versandtag 2025-12-10
Cod.cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 2
Ns. rif. Unsere Zeichen WP/IWS-P12	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132) 82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:36



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-012678 vom 09.12.2025

Ludwigsburg, 10.12.2025

Seite 1 von 2

25-012678

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 15.12.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 10.12.2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	51758655	1	COLLI	Ggetriebeteile	23.533	73,58
2	51758656	1	COLLI			
3	51760659	3	COLLI			
4	51758649	2	COLLI			
5	51760654	4	COLLI			
6	51769562	2	COLLI			
7	51760656	4	COLLI			
8	51769583	7	COLLI			
9	51758635	2	COLLI			
10	51758917	1	COLLI			
11	51758721	1	COLLI			
12	51769610	3	COLLI			
13	51769606	6	COLLI			
14	51769620	2	COLLI			
15	51769613	2	COLLI			
16	51769644	7	COLLI			
17	51769628	10	COLLI			
18	51773586	16	COLLI			
19	51769869	1	COLLI			
20	51760655	10	COLLI			
21	51769901	5	COLLI			
22	51769577	3	COLLI			
23	51769666	12	COLLI			
24	51769588	10	COLLI			
25	51760660	1	COLLI			
26	51769632	8	COLLI			
27	51769916	7	COLLI			
28	51769948	5	COLLI			
29	51760657	5	COLLI			
30	51760663	5	COLLI			
31	51769927	8	COLLI			
Summe: Total:		154,00	COLLI		23.533,00	

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

17 DIC 2025

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"